

# Conseil des commissaires

## Session du 25 novembre 2008

PROVINCE DE QUÉBEC  
DISTRICT DE CHICOUTIMI  
COMMISSION SCOLAIRE DES RIVES-DU-SAGUENAY

À une session ordinaire du conseil des commissaires de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, tenue à la salle publique du Centre administratif, sise au 36, rue Jacques-Cartier Est, Chicoutimi, le 25 novembre 2008, à 19 h 30, sous la présidence de M<sup>me</sup> Liz S.-Gagné, à laquelle tous les membres du conseil ont été dûment convoqués dans les délais prévus par la Loi sur l'Instruction publique,

*Ouverture de la session et constatation des présences*

sont présents, présentes, outre la présidente, M<sup>me</sup> Liz S.-Gagné :

*Les commissaires :*

M <sup>mes</sup>	Hélène De Champlain	MM.	Yvon-Robert Côté
	Sonia Desgagné		Omer Deschesnes
	Ruth Gagnon		Henri Girard
	Diane Gauthier		Michel Girard
	Lily Girard		Guy Langlois
	Diane Perron		Jean-Claude Martel
	Jany Saindon		Antonin Simard
	Diane Tremblay		Jimmy Tremblay
			Bernard Villeneuve

*Commissaire parent :*

M <sup>me</sup>	Chantale Imbeault	M.	Jean-Marc Girard
-----------------	-------------------	----	------------------

*Sont également présents-tes :*

M <sup>me</sup>	Marie-Andrée Dufour, secrétaire générale
	Christine Tremblay, directrice générale adjointe
M.	Yvon Pelletier, directeur général

*Absences motivées :*

M <sup>mes</sup>	Sylvie Belzile
	Diane Durand
	France Gagné

---

**CC-2008-543**  
*Acceptation de l'ordre du jour*

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Hélène De Champlain et résolu :**

**D'ACCEPTER** l'ordre du jour avec l'ajout des sujets suivants :

- 5.11 Engagement de personnel enseignant;
- 5.12 Évaluation du directeur général / Acceptation du rapport;
- 7.3 Élément de sécurité à l'école Le Roseau;
- 7.4 Conférence de presse au CFEM.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2008-544**  
*Acceptation du procès-verbal de la session ordinaire du 11 novembre 2008*

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Diane Gauthier et résolu :**

**D'ACCEPTER** le procès-verbal de la session ordinaire du 11 novembre 2008, tel qu'il a été déposé.

**ADOPTÉE**

**CC-2008-545**  
*Courrier reçu du 17  
octobre au 13  
novembre 2008*

Chaque membre du conseil a reçu, pour information, une liste identifiant les sujets du courrier reçu à la direction générale, du 17 octobre au 13 novembre 2008.

**CC-2008-546**  
*Demande de révision  
de décision*

M<sup>me</sup> Nancy Lajoie, mère d'un élève de 4<sup>e</sup> année de l'école Médéric-Gravel, accompagnée de plusieurs parents, explique pourquoi elle a fait une demande de révision de décision au conseil des commissaires. En effet, elle désire que son fils soit exempté du cours d'Éthique et de culture religieuse car c'est le parent le premier responsable de l'éducation et non l'état; elle considère qu'un enfant du primaire est trop jeune pour qu'on lui explique différentes religions. Ce qui dérange le plus M<sup>me</sup> Lajoie c'est le caractère obligatoire de ce cours, il devrait être optionnel afin que les valeurs transmises à son enfant soient respectées. Elle donne quelques statistiques et invoque l'article 222 de la loi de l'Instruction publique sur les possibilités d'exemption.

D'autres parents ont l'occasion d'exprimer leur désaccord sur le caractère obligatoire du cours d'Éthique et de culture religieuse.

La Présidente reçoit les commentaires des parents et un huis clos est demandé.

**CC-2008-547**  
*Tenue d'un huis clos*

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Jany Saindon  
et résolu :**

**QU'UN** huis clos soit tenu. Il est 19 h 55.

**ADOPTÉE**

**CC-2008-548**  
*Fermeture du huis  
clos*

**Il est proposé par M. Guy Langlois  
et résolu :**

**QUE** la tenue du huis clos soit levée. Il est 20 h 5.

**ADOPTÉE**

**CC-2008-549**  
*Demande de révision  
de décision*

À la suite des délibérations des membres du conseil des commissaires quant aux motifs invoqués dans la demande de révision et quant aux commentaires formulés, la Présidente, M<sup>me</sup> Gagné, informe M<sup>me</sup> Nancy Lajoie que la décision sera maintenue et que son fils ne sera pas exempté du cours d'Éthique et de culture religieuse.

La Présidente a pris bonne note des observations de M<sup>me</sup> Lajoie et rappelle que la Commission scolaire est une institution laïque et qu'elle doit respecter le Régime pédagogique mis en place par le ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport. Elle invite M<sup>me</sup> Lajoie à rencontrer les représentants des Services éducatifs jeunes qui pourront lui donner plus de précisions sur le cours d'Éthique et de culture religieuse.

**ADOPTÉE**

**CC-2008-550**  
*Octroi de contrat /  
Démolition des trois  
bâtisses de la rue  
Frontenac*

**ATTENDU** la résolution CC-2008-477 de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay mandatant le Service des ressources matérielles pour effectuer toutes les démarches nécessaires à la démolition des trois bâtisses sises sur la rue Frontenac;

**ATTENDU** l'appel d'offres public lancé le jeudi 6 novembre 2008;

**ATTENDU** l'ouverture de soumissions du lundi 24 novembre 2008;

**ATTENDU** la recommandation du Comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M. Antonin Simard  
et résolu :**

**D'ACCORDER** le contrat de démolition des trois bâtisses sises au 38, 40 et 44 rue Frontenac au plus bas soumissionnaire conforme, soit Gercom construction inc., pour un montant total de 167 562,94 \$ toutes taxes incluses;

**DE PERMETTRE** à M. Martin Deschênes d'autoriser toute modification occasionnant une dépense supplémentaire au contrat, et ce, jusqu'à concurrence d'un montant représentant 10 % du montant initial du contrat;

**DE DÉLÉGUER** la présidente et le directeur général à signer ledit contrat.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2008-551**  
*Octroi de contrat /  
Contrôle des parasites  
et salubrité*

**ATTENDU** la nécessité d'obtenir les services d'une entreprise pour effectuer le contrôle des parasites et salubrité des établissements scolaires;

**ATTENDU** l'appel d'offres sur invitation lancé le 29 octobre 2008;

**ATTENDU** l'ouverture des soumissions le 14 novembre 2008;

**ATTENDU** la recommandation du Comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M. Bernard Villeneuve  
et résolu :**

**D'ACCORDER** le contrat pour le contrôle des parasites et de la salubrité des établissements de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay pour la période du 1<sup>er</sup> janvier 2009 au 31 décembre 2012, au plus bas soumissionnaire conforme soit, Bio-Pro Extermination inc., et ce, pour un montant annuel de 5 884,85 \$ toutes taxes incluses;

**D'AUTORISER** la présidente et le directeur général à signer le contrat relatif à ce dossier.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2008-552**  
*Autorisation de  
participation au  
regroupement d'achat  
d'huile à chauffage*

**ATTENDU** l'économie réalisable;

**ATTENDU** l'article 15 de la Loi sur les contrats des organismes publics (L.R.Q. chapitre C-65.1);

**ATTENDU** la recommandation du Comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Lily Girard  
et résolu :**

**D'AUTORISER** la Commission scolaire à joindre le regroupement d'achat du Centre de services partagés du Québec pour l'approvisionnement en huile à chauffage de la totalité de ses établissements, et ce, pour la période du 1<sup>er</sup> avril 2009 au 31 mars 2011 assorti de la possibilité d'une année d'option se terminant le 31 mars 2012.

---

**CC-2008-553**

*Demande de subvention pour le projet de réfection et d'agrandissement du Centre de formation en Équipement motorisé (phase 2)*

**ATTENDU** que la dernière allocation octroyée par le MELS pour le projet de réfection et d'agrandissement du Centre en Équipement motorisé ne nous a pas permis de compléter l'ensemble des travaux (*administration, salle de regroupement des élèves et bloc sanitaire*);

**ATTENDU** les échanges intervenus entre la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay et le MELS;

**ATTENDU** la recommandation du comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M. Omer Deschesnes  
et résolu :**

**DE TRANSMETTRE** au Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport une demande d'allocation pour la phase 2 du projet de réfection et d'agrandissement du Centre en Équipement motorisé dans le cadre de la mesure 50512 (*ajout ou réaménagement d'espace pour la formation professionnelle*);

**DE DÉLÉGUER** la présidente et le directeur général pour signer tous les documents relatifs à cette demande.

ADOPTÉE

---

**CC-2008-554**

*Demande de subvention pour l'embellissement des cours d'école*

**ATTENDU** les projets d'embellissement de cours d'école déposés par les écoles primaires André-Gagnon et Mont-Valin;

**ATTENDU** la mesure 50530 du Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport visant à favoriser la réalisation de projets d'embellissement de cours d'école;

**ATTENDU** la recommandation du comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M. Jimmy Tremblay  
et résolu :**

**DE TRANSMETTRE** au Ministère de l'Éducation, du Loisir et du Sport une demande de financement pour les projets d'embellissement des cours des écoles André-Gagnon et Mont-Valin dans le cadre de la mesure 50530;

**DE DÉLÉGUER** la présidente et le directeur général pour signer tous les documents relatifs à cette demande.

ADOPTÉE

---

**CC-2008-555**

*Choix de professionnels / Projet de rénovation du gymnase de Charles-Gravel*

**ATTENDU** les sommes allouées par le MELS dans le cadre de la mesure *Résorption du déficit d'entretien 50710* pour la réalisation du projet de rénovation du gymnase de l'école Charles-Gravel (secteur des casiers);

**ATTENDU** la règle en vigueur concernant l'octroi de contrats professionnels pour les projets dont l'évaluation des coûts est supérieure à 250 000 \$;

**ATTENDU** l'évaluation faite par le Comité de sélection formé en regard de la Loi sur les contrats des organismes publics (L.R.Q. chapitre C-

65.1, article 26);

**ATTENDU** la recommandation du Comité de service des ressources matérielles;

**Il est proposé par M. Jean-Claude Martel  
et résolu :**

**DE RETENIR** pour la réalisation des travaux de rénovation du gymnase de l'école Charles-Gravel, les services des professionnels suivants :

<i>Domaine</i>	<i>Firme retenue</i>
Architecture	Anne Rioux
Ingénierie	Cegertec

**DE DÉLÉGUER** la présidente et le directeur général pour la signature des contrats.

**ADOPTÉE**

**CC-2008-556**  
*Tarifification des  
Services aux  
entreprises*

**ATTENDU** la recommandation favorable des membres du Comité des Services éducatifs adultes;

**ATTENDU** la nécessité d'harmoniser les tarifs des Services aux entreprises sur le territoire du Saguenay-Lac-Saint-Jean;

**ATTENDU** la nécessité de mettre à jour annuellement la tarification du Service aux entreprises;

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Sonia Desgagné  
et résolu :**

**D'ADOPTER** la tarification suivante en regard du Service aux entreprises, pour la période du 1<sup>er</sup> janvier 2009 au 31 décembre 2009.

1. Service d'élaboration et de diffusion de formation	80 \$ l'heure ou selon le coût du professionnel
2. Service de recherche et de développement	80 \$ l'heure
3. Service d'encadrement	80 \$ l'heure
4. Service technique	47,50 \$ l'heure
5. Aide conseil ou spécialiste	80 \$ l'heure
6. Soutien et secrétariat	35 \$ l'heure
7. Matériel didactique	Selon la dépense
8. Matière première	Selon la dépense
9. Location de locaux	15 \$ l'heure
10. Location - laboratoire	50 \$ l'heure
11. Location - atelier industriel (par poste de travail)	Coût établi par poste - minimum 20 \$ par jour par poste
12. Frais d'utilisation des outillages et équipements	10 \$ l'heure/ du 10 000 \$ d'équipements
13. Taux horaire de déplacement	22 \$ l'heure
14. Frais de déplacement, frais de séjour	Selon la politique en vigueur à la Commission scolaire
15. Taux pour les mandats internes commission scolaire	65 \$ l'heure (excluant le matériel didactique)

*Pour fins de soumission, cette tarification peut être présentée par coût/individu, par coût/projet ou coût/journée. La taxe sur les produits et services (T.P.S.) et la taxe de vente du Québec (T.V.Q.) devront être chargées en plus, si applicables.*

*Ces tarifs sont en vigueur du 1<sup>er</sup> janvier 2009 au 31 décembre 2009.*

**CC-2008-557**  
*Détermination d'une  
réserve au surplus  
accumulé*

**CONSIDÉRANT** la nécessité de présenter la situation financière de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay la plus fidèle possible notamment en ce qui concerne le surplus cumulé au 30 juin 2008;

**CONSIDÉRANT** les dispositions prévues au Chapitre « 03920 » du Manuel de la comptabilité scolaire au terme de la possibilité d'affecter une partie ou la totalité des surplus accumulés aux fins particulières;

**CONSIDÉRANT** l'intérêt pour la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay, ses écoles et ses centres d'identifier les surplus affectés pour ces éléments;

**Il est proposé par M. Omer Deschesnes  
et résolu :**

**D'AFFECTER** un montant de 1 584 380 \$ pour la Commission scolaire et de 790 032 \$ pour les écoles et les centres totalisant ainsi 2 374 412 \$ au titre de surplus réservé tel que précisé dans un document déposé par la direction du Service des ressources financières intitulé « Rapport financier 2007-2008 - Rapport synthèse » daté du 13 novembre 2008.

ADOPTÉE

**CC-2008-558**  
*Acceptation du dépôt  
du rapport financier*

**CONSIDÉRANT** le dépôt et les explications fournies par le directeur général, le directeur du service des ressources financières et les vérificateurs externes concernant le rapport financier pour l'année financière terminée le 30 juin 2008;

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Diane Perron  
et résolu :**

**D'ACCEPTER** le dépôt du rapport financier de la Commission scolaire des Rives-du-Saguenay pour l'année financière terminée le 30 juin 2008.

ADOPTÉE

**CC-2008-559**  
*Engagement de  
personnel enseignant*

**ATTENDU** la retraite de M. Réal Savinski, enseignant en anglais (champ 8), le 27 novembre 2008;

**ATTENDU** l'application des règles de la convention collective des enseignantes et des enseignants, notamment en matière de gestion de la liste de priorité;

**ATTENDU** l'entente existant entre le Syndicat de l'enseignement du Saguenay (CSQ) et la Commission scolaire;

**ATTENDU** l'application des règles relatives à la sécurité d'emploi, au transfert de droits et au bureau de placement du Ministère de l'Éducation;

**ATTENDU** la libération du poste par le bureau de placement du Ministère de l'Éducation en date du 24 novembre 2008;

**ATTENDU** la recommandation favorable du Comité de service des ressources humaines;

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Ruth Gagnon  
et résolu :**

**DE PROCÉDER** à l'engagement régulier à temps plein au champ 8 de M<sup>me</sup> Isabelle Milliard, et ce, à compter du 28 novembre 2008.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2008-560**  
*Évaluation du  
directeur général /  
Acceptation du  
rapport*

**ATTENDU** l'article 24 du Règlement sur les conditions d'emploi des gestionnaires;

**ATTENDU** le rapport d'évaluation du rendement du directeur général pour l'année scolaire 2007-2008 préparé par le Comité d'évaluation;

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Sonia Desgagné  
et résolu :**

**D'ACCEPTER** le rapport d'évaluation du rendement du directeur général, et;

**DE MANDATER** la présidente, M<sup>me</sup> Liz S.-Gagné, afin qu'elle assure le suivi de ce rapport.

**ADOPTÉE**

---

**CC-2008-561**  
*Rapport de la  
présidente*

Madame la présidente résume certaines représentations ou interventions faites au cours des derniers jours.

 **Le 10 novembre 2008 :**

- Entrevue télévisée chez Video Déry Ltée., à La Baie;
- Participation à la conférence téléphonique concernant les assises sur la persévérance scolaire, tenue par le CCSR-02;
- Participation au 5 à 7 de l'école Sainte-Bernadette afin de présenter leur projet-école.

 **Le 11 novembre 2008 :**

- Rencontre avec le directeur général concernant divers sujets.

 **Le 12 novembre 2008 :**

- Visite du Centre de formation générale adulte Laure-Conan lors de leur journée Portes-ouvertes.

 **Le 13 novembre 2008 :**

- Participation à la rencontre du Conseil Interordres, au Cégep d'Alma.
- Participation à la Fête de la Reconnaissance 2008 soulignant les 25 ans de services et les retraites de nos employés.

 **Le 14 novembre 2008 :**

- Participation à la rencontre du Comité de pilotage de la planification stratégique, au Centre administratif.

 **Le 17 novembre 2008 :**

- Participation au Comité élargie du Service des ressources financières sur la présentation du rapport financier 2007-2008.

 **Le 20 novembre 2008 :**

- Participation à la rencontre du Crépas à titre de présidente du Conseil d'administration de la Commission des partenaires du marché du travail.

- ✚ **Les 21 et 22 novembre 2008 :**
- Participation à la Commission permanente sur les enjeux politiques et financiers, à Québec.

---

**CC-2008-562**  
*Rapport du directeur général*

Le directeur général présente un bref résumé d'interventions ou représentations faites au cours des derniers jours :

- **Le 11 novembre 2008 :**
  - ✓ Participation au comité d'évaluation du Diplôme d'études supérieures en administration scolaire, à l'Université du Québec à Chicoutimi (UQAC).
- **Le 12 novembre 2008 :**
  - ✓ Participation à la conférence de presse téléphonique concernant le plan de rapprochement de la formation professionnelle et technique;
  - ✓ Participation à la cérémonie de remise des diplômes en études religieuses, à l'UQAC.
- **Le 13 novembre 2008 :**
  - ✓ Participation à la Fête de la Reconnaissance 2008 soulignant les 25 ans de services et les retraites de nos employés.

---

**CC-2008-563**  
*Rapports de représentations des commissaires*

Les membres reçoivent le rapport de représentation du commissaire M. Jean-Claude Martel.

---

**CC-2008-564**  
*Comptes-rendus des comités*

Les membres du conseil ont l'occasion d'obtenir des informations supplémentaires quant aux divers sujets traités lors de la réunion du Comité EHDAA du 8 octobre ainsi que du Comité du service des ressources matérielles des 7, 14 et 28 octobre.

---

**CC-2008-565**  
*Formation des membres des conseils d'établissement*

La directrice générale adjointe, M<sup>me</sup> Christine Tremblay, dépose un nouveau calendrier de formation des membres des conseils d'établissement. Les commissaires intéressés à cette formation n'ont qu'à se présenter à l'heure et à l'endroit indiqué.

---

**CC-2008-566**  
*Listes des présidents des conseils d'établissement avec leur calendrier des rencontres*

Les commissaires reçoivent la liste de tous les présidents des conseils d'établissement ainsi que les dates des rencontres pour l'année 2008-2009.

---

**CC-2008-567**  
*Message de la FCSQ*

Les Messages de la Fédération des commissions scolaires du Québec des lundis 10 et 17 novembre sont remis aux commissaires.

---

**CC-2008-568**  
*Communiqué de presse – Première édition du Basket-o-thon des cyclones*

Le Club de basket-ball « Les Cyclones » de l'école secondaire Charles-Gravel invite les membres du conseil à la première édition du « Basket-O-Thon des Cyclones » qui aura lieu le 23 janvier 2009 de 17 h à 23 h.

---

**CC-2008-569**  
*Élément de sécurité à l'école Le Roseau*

M. Henri Girard demande s'il est possible de sécuriser le nouvel aire de jeux dans la cour de l'école Le Roseau en y installant des caméras. M. Martin Deschênes, directeur adjoint au Service des ressources matérielles, explique qu'un système de caméra ne permet pas de protéger ces jeux car le repérage est inadéquat, on procédera à l'installation d'un bon système d'éclairage.

---

**CC-2008-570**

*Conférence de presse  
au CFEM*

M. Antonin Simard tient à souligner la qualité de la conférence de presse lors de l'inauguration des nouveaux locaux du Centre de formation professionnelle en Équipement motorisé.

---

**CC-2008-571**

*Clôture de la séance*

**Il est proposé par M<sup>me</sup> Jany Saindon  
et résolu :**

**QUE** la présente session soit close à 20 h 45.

**ADOPTÉE**

---

La présidente

---

La secrétaire générale